

СОФИЙСКА СТОКОВА БОРСА АД

№ 99 на „БДЖ-ПП“ ЕООД

БОРСОВ ДОГОВОР № 451

за покупко-продажба на стоки, чрез посредничеството на членове  
на "Софийска стокова борса" АД

Днес 28.05.2019 год., в „Софийска стокова борса“ АД между:

Члена на Борсата "ХОЛДИНГ БДЖ" ЕАД, представляващо "БДЖ - Пътнически превози" ЕООД по договор за борсово представителство № 200/10.08.2018г. чрез упълномощения му лицензиран брокер Дария Неделчева Илиева, наричан в текста КУПУВАЧ  
и

члена на борсата „АЯКС-СОФИЯ“ ЕООД, представляващо „МОТОБУЛ“ ЕАД по договор за борсово представителство чрез упълномощения му лицензиран брокер Павел Йорданов Иванов, наричан ПРОДАВАЧ,

се сключи този договор за следното:

**ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА**

**Чл.1. ПРОДАВАЧЪТ** се задължава да предаде, а **КУПУВАЧЪТ** да заплати и приеме стоката, описана в приложената към договора спецификация.

**КАЧЕСТВО, ОПАКОВКА, МАРКИРОВКА.**

**Чл.2.1.** Стоката следва да съответства на посочените в спецификацията качество, вид, стандарт, асортимент, комплектност, технически показатели и други параметри и изисквания.

**Чл.2.2.** Опаковането, маркирането и етикирането на стоката се извършва от **ПРОДАВАЧА**, съгласно изискванията на БДС, отрасловите нормалци или обичайните условия, доколкото в спецификацията не са уговорени специални изисквания.

**ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ.**

**Чл.3.1.** Цената на стоката е царичната сума, по която е постигнато съгласие от брокерите по време на борсова сесия на „Софийска стокова борса“ АД.

**Чл.3.2.** В цената на стоката се включва стойността на опаковката, транспорта, данъци, акцизи и други обичайни разходи, доколкото не е уговорено друго между страните в спецификацията.

**Чл.3.3.** Заплащането на цената следва да се извърши в срок, условия и по начин, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях **КУПУВАЧЪТ** следва да заплати цената, съобразно изискванията на законните разпоредби.

**ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА. СОБСТВЕНОСТ. РИСК.**

**Чл.4.1.** Предаването на стоката следва да се извърши в срока, на мястото и по начина, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях, **ПРОДАВАЧЪТ** следва да предаде стоката на **КУПУВАЧА**, съобразно изискванията на законните разпоредби.

**Чл.4.2.** Собствеността и рискът от погиване и увреждане на стоката, ако не е уговорено друго в спецификацията, преминават от **ПРОДАВАЧА** върху **КУПУВАЧА** с предаване на стоката.

**ОБЕЗПЕЧАВАНЕ НА ДОГОВОРНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ И РИСКОВИ СЪБИТИЯ.**

**Чл.5.1.** Изпълнението на всяко договорно задължение може да бъде обезпечено с предвидени в спецификацията банков или други гаранции, залог, поръчителство и др. Сумите, условията и срокът на валидност на тези обезпечения се описват в спецификацията.

**Чл.5.2.** ПРОДАВАЧЪТ може да гарантира предоставянето на стоката, а КУПУВАЧЪТ може да гарантира изплащането на цената ѝ с внасянето на депозит по сметка на Клиринговата къща на ССБ АД. При отказ за изпълнение на посочените задължения, неизправната страна губи предварително внесените депозит, като сумата се предоставя на изправната страна.

**РЕКЛАМАЦИИ**

**Чл.6.1.** Рекламации за несъответствия в количеството и качеството на получената стока се удостоверяват с предвидените в спецификацията констативни актове. Рекламациите се отправят и урждат по предвидения в спецификацията срок и условия, а ако такива не са предвидени - съобразно законните разпоредби.

**Чл.6.2.1.** Рекламации, отнасящи се до явни недостатъци, следва да бъдат предявени веднага след присмането/получаването на стоката. За недостатъци на стоката, покрити от гаранционна отговорност на ПРОДАВАЧА, сроковете за предявяване на рекламациите не могат да бъдат по-дълги от гаранционния срок.

**Чл.6.2.2.** Скрытите недостатъци на стоката, покрити от общата или от гаранционната отговорност на ПРОДАВАЧА се предявяват незабавно след откриването им, но не по-късно от общия давностен срок по ЗЗД или от срокът, договорен между страните.

**ПОСЛЕДИЦИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл.7.1.** За неизпълнението на всяко договорно задължение се дължи неустойка, размерът на която е посочен в спецификацията – неразделна част от настоящия договор. Размерът на неустойките може да бъде определен в глобална парична сума или в процент от нереализираната сделка.

**Чл.7.2.** Изправната страна може да търси обезщетение за реално претърпените вреди, непокрити от размера на уговорените неустойки.

**НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

**Чл.8.1.** Страните се освобождават от срока за изпълнение на договорните си задължения, ако невъзможността да се изпълни в срок се дължи на непреодолима сила.

**Чл.8.2.** Страната, която се позовава на непреодолима сила, е длъжна да уведоми другата страна за събитието в 3-дневен срок от настъпването му и да ѝ изпрати писмено потвърждение за това събитие от официален орган в 10-дневен срок от настъпването. По същия начин и в същите срокове следва да бъде отправено и съобщение за прекратяване на събитието.

**Чл.8.3.** Срокът за изпълнение на задълженията по договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолимата сила, възпрепятствала изпълнението им. Ако непреодолимата сила продължи повече от 30 дни страната, която не е получила изпълнение, може да прекрати изцяло или частично договора.

**ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

**Чл.9.1.** Претенции, произтичащи или свързани с тълкуването, изпълнението и нарушението на настоящия договор могат да се отнасят до Борсовия арбитраж при „Софийска стокова борса“ АД с подаване на писмена молба в три екземпляра, придружена с доказателства и с конкретизирани искания по основание и размер.

**Чл.9.2.1.** „Софийска стокова борса“ АД не е страна по настоящия договор и не носи отговорност за изпълнението на договорните задължения на страните.

**Чл.9.2.2.** В тридневен срок от сключване на сделката страните следва да преведат по сметка IBAN № BG 63 BGUS 9160 1001 9310 00 на „Софийска стокова борса“ АД при „БАКБ“ АД BIC код: BGUS BGSF, дължимата борсова такса, съгласно Борсовия правилник и Решенията на Съвета на директорите на „ССБ“ АД.

**Чл.9.3.** За неуредените с настоящия договор въпроси се прилага общото гражданско законодателство.

### СПЕЦИФИКАЦИЯ И ДОПЪЛНИТЕЛНИ КЛАУЗИ

изготвена на основание чл.1. (1) от договор за борсово представителство № 200/10.08.2018г., сключен между "БДЖ – Пътнически превози" ЕООД – доверител и "Холдинг БДЖ" ЕАД – довереник и във връзка с решение на Съвета на директорите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, отразени в протокол № 291 /09.08.2018 г., т.20.2.

**1. НАИМЕНОВАНИЕ:** течна биоразградима смазка за смазване на ребордите на ЕМВ серия 30 и 31/смазка/, посочена в Спецификация за доставка на течна биоразградима смазка /приложение № 1/, неразделна част от договора.

**2. КОЛИЧЕСТВО:** съгласно Спецификация за доставка на течна биоразградима смазка /приложение №1/, неразделна част от договора.

**3. ОБЩА СТОЙНОСТ:** 55 623,75 /петдесет и пет хиляди шестстотин двадесет и три и 0,75 /лв. без ДДС.

66 748,50 /шестдесет и шест хиляди седемстотин четиридесет и осем и 0,50/ лв. с ДДС

#### **4. ДОПЪЛНИТЕЛНА ХАРАКТЕРИСТИКА /ИЗИСКВАНИЯ/:**

4.1. Възможност за директно товарене във варели, собственост на ПРОДАВАЧА.

4.2. Натовареното и експедирано количество смазка се придружава с експедиционен лист /експедиционна бележка/.

Към посочените документи на експедираните количества смазка се прилагат още:

- подписано и подпечатано апализно свидетелство /сертификат за произход, сертификат за качество/

#### **5. КАЧЕСТВО:**

5.1. Първата доставка на смазката, посочена в Приложение № 1, се придружава с информационен лист за безопасност, съгласно Наредба за реда и начина на класифициране, опаковане и етикетирание на химични вещества и смеси и Закона за защита от вредното въздействие на химичните вещества и смеси.

5.2. Качеството на смазката да отговаря на Техническа спецификация за доставка на течна биоразградима смазка на „БДЖ–Пътнически превоз“ ЕООД – Приложение № 2.17.

**6. ОПАКОВКА:** варели – нови, неупотребявани.

**7. ПРОИЗВОДИТЕЛ:** Република България или внос.

**8. ГОДИНА НА ПРОИЗВОДСТВО НА СТОКАТА:** не по-рано от м.юни 2018 г.

**9. СРОК НА ГОДНОСТ:** 5 години от датата на производство.

#### **10. НОРМА НА ТОВАРЕНЕ:**

смазка - варели с вместимост около 200 кг.

#### **11. ТРАНСПОРТ:**

Съгласно Закон за автомобилните превози и Наредба № 11 от 31 октомври 2002 г. за международен автомобилен превоз на пътници и товари.

11.1. Транспортните разходи за експедицията на смазката до краен получател – съгласно Приложение №3, са за сметка на ПРОДАВАЧА.

11.2. Смазката се експедира и доставя с транспорт, организиран от ПРОДАВАЧА и с включени транспортни разходи до краен получател на адресите на КУПУВАЧА, съгласно Приложение №3, за сметка на ПРОДАВАЧА.

11.3. Натоварените количества смазка задължително се придружават с:

11.3.1. Анализно свидетелство, което съдържа:

- наименование на предприятието-производител;
- наименование на продукта;
- резултати от анализа, № на партидата, дата;
- подпис на ръководителя на лабораторията.

11.3.2. Експедиционен лист /Експедиционна бележка/;

11.3.3. Информационен лист за безопасност – предоставя се еднократно, при първата доставка на смазката, във всеки един от пунктовете на КУПУВАЧА и периодично при евентуална актуализация на Информационния лист за безопасност.

**12. РЕКЛАМАЦИИ:**

**12.1. ПО КОЛИЧЕСТВО:**

Количествени рекламации се предявяват в момента на получаване и се считат за меродавни тези количества, които са записани в приемо-предавателен протокол, подписан от упълномощен представител на ПРОДАВАЧА и на КУПУВАЧА.

**12.2. ПО КАЧЕСТВО:**

12.2.1. За всяка доставка се извършва входящ контрол за качеството на доставените количества смазка.

12.2.2. При наличие на съмнения за качеството на смазката, КУПУВАЧЪТ писмено уведомява ПРОДАВАЧА в рамките на гаранционния срок, но не по-късно от един месец след изтичането му при условие, че отклоненията в качеството са открити в рамките на гаранционния срок /5 години от датата на производство/, чрез:

- писмена покана до ПРОДАВАЧА за съвместно разглеждане и уреждане на рекламацията;
- в случай на неизяване представител от страна на ПРОДАВАЧА до 3-дни от уведомлението, чрез сертификат за стокос контрол от независима организация /Булгарконтрола/.

12.2.3. Рекламациите се уреждат в 30 - дневен срок от получаване на рекламационното писмо, чрез доставка или възстановяване на стойността на рекламираното количество смазка.

12.2.4. При установяване на настъпили аварии, вследствие на некачествена смазка, всички разходи по възстановяването /включително труда и резервните части/ са за сметка на ПРОДАВАЧА.

12.2.5. Разходите свързани с транспорт, престой и евентуални денгуби във връзка с рекламациите по раздел 12.2., са за сметка на ПРОДАВАЧА.

12.2.6. Разходите за определяне качеството на смазката към момента на предаването му на КУПУВАЧА са за сметка на ПРОДАВАЧА.

12.2.7. Разходите, направени от КУПУВАЧА по основателните рекламации, са за сметка на ПРОДАВАЧА

**13. СРОК НА ДОСТАВКА И МЯСТО НА ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА:**

13.1. КУПУВАЧЪТ подава писмена заявка до ПРОДАВАЧА за количества смазка до 10-то число на текущия месец.

13.2. Количествата смазка се доставя от ПРОДАВАЧА в срок до 10 дни след получаване на писмена заявка, изпратена по пощата/по e-mail или по факс/ от КУПУВАЧА.

13.3. Смазката се предава от ПРОДАВАЧА на КУПУВАЧА на адресите на получателя, съгласно Приложение №3.

13.4. КУПУВАЧЪТ е длъжен да информира ПРОДАВАЧА за наличните празни варели или опаковки от смазката и да му ги предостави след изчерпване на съдържанието им (т.е. ПРОДАВАЧЪТ е длъжен да си прибере празните опаковки или варели от доставената стока за своя сметка).

13.5. За дата на доставката се счита датата на подписване на писмо – предавателния протокол за доставеното количество от упълномощени представители на двете страни.

**14. СРОК НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА –** договарят се сключва за срок от 3

години или до изчерпване на количествата от смазката, с оглед настъпилото по-рано обстоятелство. Договорът влиза в сила, считано от датата на подписването му.



15. **МЕСТОНАХОЖДЕНИЕ:** склад на ПРОДАВАЧА.

401

16. **ФРАНКИРОВКА:** DDP доставен варел до краен получател – съгласно Приложение №3, като транспортните разходи са за сметка на ПРОДАВАЧА на територията на Република България.

17. **ВКЛЮЧЕНИ РАЗХОДИ В ЦЕНАТА:** Транспортни разходи до краен получател - съгласно Приложение № 3, са за сметка на Продавача /товаро-разтоварни разходи и акциз, при внос - съответните митнически сборове и такси/.

18. **УСЛОВИЯ НА ЦЕНАТА:** твърда цена в лева за кг, без ДДС, франко натоварен варел до краен получател съгласно Приложение № 3, са за сметка на ПРОДАВАЧА в Република България. Цената не подлежи на промяна за периода на доставка на цялото договорено количество.

**19. НАЧИН, СРОК И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ:**

19.1. **НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ:** в български лева по банков път, по посочена сметка на ПРОДАВАЧА, като последният е длъжен да вписва в платежните документи, основанийето за извършване на плащането.

19.2. **СРОК НА ПЛАЩАНЕ:** Плащането се извършва в срок до 30 дни след доставката

19.3. **УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ:** Плащането се извършва след доставка на стоката при условие, че са представени следните документи при получаването на стоката:

- Оригинална фактура издадена името на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД – Централно управление с адрес: София 1080 ул. „Иван Вазов“ №3 с МОЛ: инж. Христо Иванов;

- Анализно свидетелство от производителя/сертификат за качество и произход/, гарантиращо качеството на смазката; наименование на фирмата производител, наименование на продукта, дата на производство, резултати от анализите и подпис/име от ръководителя на лабораторията.

- Приемно-предавателен протокол, съдържащ следните реквизити: дата на предаване, място на предаване, име на упълномощено лице на Продавача, име на упълномощено лице на КУПУВАЧА, количествата доставена смазка;

- Информационен лист за безопасност - предоставя се еднократно, при първата доставка на смазката, във всеки един от пунктовете на КУПУВАЧА и периодично при евентуална актуализация на Информационния лист за безопасност.

На плащане подлежат само действително доставените количества смазка.

**20. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

20.1. ПРОДАВАЧЪТ внася гаранция за изпълнение на договора в размер на 1 668,71 /хиляда шестстотин шестдесет и осем и 0,71/ лв. без ДДС, което представлява 3 % от общата стойност на договора без ДДС, дължима на КУПУВАЧА („БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД) и се представя в една от следните форми:

- безусловна и неотменяема банкова гаранция, със срок на валидност не по-малък от 30 /тридесет/ дни след изтичане на срока на договора,

или

- парична сума /депозит/, внесена по банковата сметка на КУПУВАЧА: „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД – Банка: „ЦКБ“ АД, IBAN: BG 04 CECB 9790 33G1 3736 03, BIC: CECB BGSF

или

- застраховка, в оригинал, със срок на валидност не по-малък от 30 /тридесет/ дни след изтичане на срока на договора.

20.2. Когато ПРОДАВАЧЪТ е чуждестранно физическо или юридическо лице и гаранцията за изпълнение на договора е учредена в чуждестранна банка и чужда валута, е необходимо стойността ѝ да отговаря на левовата равностойност, изчислена по официалния курс на БНБ в деня на учредяването ѝ. Слещата да бъде с официален превод на български език.

20.3. Гаранцията за изпълнение /когато е банкова гаранция или застраховка/ се усвоява от КУПУВАЧА чрез декларация до съответната банка или застраховател, че ПРОДАВАЧЪТ е в нарушение на договора, без да е необходимо посочване на конкретни обстоятелства или представяне на доказателства.

20.4. При усвояване на гаранция, която е под формата на внесен депозит, КУПУВАЧЪТ писмено уведомява ПРОДАВАЧА, за респективно си и за размера на усвоената част от гаранцията.

20.5. КУПУВАЧА има право да усвои такава част от гаранцията, която покрива отговорността на ПРОДАВАЧА за неизпълнението, включително размера на начислените неустойки и обезщетения.

20.6. В случай, че гаранцията за изпълнение е под формата на депозит (парична сума), преведена по сметка на КУПУВАЧА, същият се задължава да възстанови на ПРОДАВАЧА сумата на гаранцията, намалена със сумите, усвоени по реда на т.21 от настоящата спецификация до 30 /тридесет/ дни след изтичане на срока на договора.

20.7. В случай, че банката, издала гаранцията за изпълнение на договора, се обяви в несъстоятелност, или изпадне в неплатежоспособност/свърхзадължияност, или ѝ се отнеме лиценз, или откаже да заплати предявената от КУПУВАЧА сума в 3-дневен срок, КУПУВАЧЪТ има право да поиска, а ПРОДАВАЧА се задължава да предостави, в срок до 5 дни от направеното искане, съответната заместваща гаранция от друга банкова институция.

20.8. В случай, че застрахователят, издал застраховката за изпълнение на договора, се обяви в несъстоятелност, или изпадне в неплатежоспособност/свърхзадължияност, или му се отнеме лиценз, или откаже да заплати предявената от КУПУВАЧА сума в 3-дневен срок, КУПУВАЧЪТ има право да поиска, а ПРОДАВАЧА се задължава да предостави, в срок до 5 дни от направеното искане, съответната заместваща застраховка от друго застрахователно дружество.

20.9. Гаранцията за изпълнение на договора се освобождава поетапно съобразно изпълнението на договора в срок от 30 дни от отправеното писмено искане от ПРОДАВАЧА. КУПУВАЧЪТ не дължи лихви върху сумата по гаранцията за изпълнение.

20.10. КУПУВАЧЪТ има право да усвои такава част от гаранцията, която покрива отговорността на ПРОДАВАЧА за неизпълнението, включително размера на начислените неустойки и обезщетения.

20.11. При едностранно прекратяване/разваляне на договора от КУПУВАЧА поради виновно неизпълнение на задължения на ПРОДАВАЧА сумата от гаранцията се усвоява изцяло като обезщетение за прекратяване / разваляне на договора.

20.12. КУПУВАЧЪТ задържа гаранцията за изпълнение на договора, ако в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните, който е внесен за решаване от компетентния съд до решаване на спора.

**21. НЕИЗПЪЛНЕНИЕ НА ЗАДЪЛЖЕНИЯТА**

21.1. При забава по отношение на доставките от страна на ПРОДАВАЧА, последният дължи неустойка в размер на 0,05 % от стойността на забавената доставка за всеки ден закъснение на доставката, но не повече от 3(три)% от стойността на неизпълнението.

21.2. Изчерпването на средствата по гаранционния депозит не освобождава ПРОДАВАЧА от отговорността по точка 21.1.

21.3. КУПУВАЧЪТ има право да усвоява начислените неустойки по т.21.1, от гаранционен депозит/гаранцията за изпълнение на договора/ на ПРОДАВАЧА в сметката на КУПУВАЧА - „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД.

**22. ДОКУМЕНТАЦИЯ НА СТОКАТА:** анализно свидетелство от предприятието – производител /сертификат за качество/.

22.1. Преди подписване на настоящия договор Продавачът или брокерът му да предостави на Купувача следните документи:

- (1) Удостоверение от Агенцията по вписванията или се посочва ЕИК;
- (2) Декларация съдържаща списък на доставките, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с доказателства за извършената доставка /минимум 1 брой/ за последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Под „сходна доставка” се разбира доставка на смазочни материали.
- КУПУВАЧЪТ не поставя изискване за обем на доставките, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка.
- (3) Свидетелство за съдимост издадено от компетентен орган, в рамките на неговата валидност към датата на сключване на договора в оригинал или нотариално заверено копие. Този документ се представя за всички лица, посочени в чл. 54, ал. 2 от ЗОП във връзка с чл. 40 от ППЗОП.
- (4) Удостоверения от органите по приходите и от общината по седалището на възложителя и на участника - за обстоятелството по чл. 54, ал. 1, т. 3 ЗОП, в оригинал или нотариално заверени копия.
- (5) Удостоверение от органите на Изпълнителна агенция „Главна инспекция по труда” - за обстоятелството по чл. 54, ал. 1, т. 6 и по чл.56, ал.1, т.4 от ЗОП;
- (6) Декларация от Участникът/Продавачът по чл.54, ал.1, т.7 от ЗОП, че не е налице конфликт на интереси по смисъла на §2, т.21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (оригинал);
- (7) Декларация по чл.66, ал.1 от ЗОП относно използването/неизползването на подизпълнител при изпълнение на поръчката(оригинал);
- (8) Декларация за съгласие с клаузите на проекта на договор по чл.39, ал.3, т.1, б. „в” от ППЗОП (оригинал);
- (9) Декларация за срока на валидност на офертата по чл.39, ал.3, т.1, б. „г” от ППЗОП (оригинал);
- (10) Декларация от Участникът/Продавачът, че не е дружество, регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен режим и/или че е свързано лице по смисъла на чл.3, т.8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС) (оригинал);
- (11) Пълномощно от насрещната страна (продавача) за представителната власт на брокера;
- (12) Търговци, които не са производители представят документ, доказващ правото им да предлагат продукцията на производителя в някоя от следните форми:
  - Документ /пълномощно, сторизационно писмо или дистрибуторски договор/ от фирмата производител, че търговецът има право да предлага декларираната продукция, валидно за целия срок от 3 години след сключването на договора ( в оригинал или нотариално заверено копие);
- (13) Образец на удостоверение за качество /сертификат за качество или анализно свидетелство/ за съответствие на смазката, съгласно Техническа спецификация /Приложение № 2/ - заверено от Продавача;
- (14) Документ, доказващ наличието на собствена лаборатория или сключен договор с акредитирана такава за контрол на качеството на маслата и смазките;
- (15) Декларация за съответствие на предлаганите масла и смазки с Техническата спецификация, Приложение № 2.17(оригинал);
- (16) Документи, изискващи се в Техническата спецификация за съответния вид смазка.

**23. ПРЕМИНАВАНЕ НА СОБСТВЕНОСТТА И РИСКА:**

Рискът и собствеността върху смазката преминават върху КУПУВАЧА от момента на предаването и, което се удостоверява с експедиционен лист и приемно - предавателен протокол, подписан от представител на ПРОДАВАЧА и на КУПУВАЧА.

## 24. АРБИТРАЖ

24.1. За всеки спор, относно съществуването и действието на договора или във връзка с неговото нарушаване, включително спорове и разногласия относно действителността, прекратяването, изпълнението или неизпълнението му, както и за всички въпроси, не уредени в този договор, се отнасят до борсовия арбитраж на "ССБ" АД.

24.2. С подписването на настоящия борсов договор, ПРОДАВАЧЪТ и КУПУВАЧЪТ декларират и удостоверяват изрично писменото си съгласие за цялостно, пълно и безусловно прехвърляне на възникналите за тях парични и други вземания и задължения по борсовия договор върху клиентите им, поръчали сключване на борсовата сделка, считано от момента на нейното сключване.

## 25. СЪОБЩЕНИЯ

- Всички съобщения между страните, свързани с изпълнението на настоящия Договор са валидни, ако са направени в писмена форма и са подписани от упълномощени представители на КУПУВАЧА или ПРОДАВАЧА.

- За дата на съобщението се смята:

1. датата на предаването – при предаване на ръка на съобщението;
2. датата, посочена на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на приемането – при изпращане по факс.

За валидни адреси за приемане на съобщения, свързани с изпълнението на настоящия Договор се смятат:

### 1. ЗА КУПУВАЧ:

гр. София 1080  
ул. "Иван Вазов" №3  
"БДЖ-Пътнически превози" ЕООД  
Дирекция „ДЖПС“  
Отдел "Енергийна ефективност"  
Лице за контакт: инж. Тая Петкова  
тел: 0889 699092; факс 8907316  
e-mail: [energy\\_cs@bdz.bg](mailto:energy_cs@bdz.bg)

### 2. ЗА ПРОДАВАЧ:

гр. София 1592  
ул. „Христофор Колумб“ №43  
„Мотобул“ ЕАД  
Лице за контакт: Атанас Железаров  
тел. 0899 992626  
e-mail: [a.zhelezarov@motobul.com](mailto:a.zhelezarov@motobul.com)

При промяна на адреса, съответната страна е длъжна да уведоми другата в тридневен срок от промяната. В случай, че страната по договора не изпълни това свое задължение, всички съобщения изпратени до последния валиден по договора адрес, се считат за получени от адресата.

## 26. ИЗМЕНЕНИЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА. ЗАКЛОЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

26.1. Изменения в настоящия договор не се допускат, освен в случаите на чл. 116 ал. 1 от ЗОП.

26.2. При настъпване на форсмажорни обстоятелства, срокът на действие на настоящия договор се удължава с тяхното времетраене.

26.3. Настоящият договор се прекратява:

1. с изтичане на срока, за който е сключен;
2. по взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;
3. при виновно неизпълнение на задълженията на една от страните по Договора - с 10-дневно писмено предизвестие от изправната до неизправната страна;
4. при констатирани нередности и/или конфликт на интереси - с изпращане на едностранно 10-дневно писмено предизвестие от КУПУВАЧА до ПРОДАВАЧА;
5. с окончателното му изпълнение;
6. по реда на чл. 118, ал. 1 от ЗОП;
7. когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка – предмет на Договора, извън правомощията на КУПУВАЧА, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати – с писмено уведомление в срок до 10 дни след настъпване на обстоятелствата, след уреждане на финансовите взаимоотношения.



- 26.4. КУПУВАЧЪТ може да прекрати Договора без предизвестие, когато ПРОДАВАЧЪТ:
1. забаве изпълнението на някое от задълженията си с повече от десет работни дни;
  2. не отстрани в разумен срок, определен от КУПУВАЧА, констатирани нередности;
  3. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си или ползва подизпълнител, различен от посочения в офертата му;
  4. бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по ликвидация.

Настоящият договор се състои от 13 /тринадесет/ страници, в едно с приложенията и се състави и подписа в пет екземпляра с еднаква сила на български език.

**Приложения:**

Приложение №1 - Спецификация за доставка на течна биоразградима смазка /приложение №1/;

Приложение №2.17. Техническа спецификация за доставка на течна биоразградима смазка - обособена позиция №20;

Приложение №3 – Списък с адресите за доставка на течна биоразградима смазка по подразделенията на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД;

Приложение №4 – Справка за необходимите количества масла и смазки за едногодишен и тригодишен период за подразделенията на „БДЖ – Пътнически превози“ ЕООД.

**КЛИЕНТ НА КУПУВАЧА:**

“БДЖ-Пътническа превози” ЕООД  
 ЕИК № 175405647  
 ИН по ДДС: BG 175405647  
 Адрес: гр.София, ул. „Иван Вазов” №3  
 тел: 0889 699092; факс 8907316

**ЧЛЕН НА БОРСАТА – ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА**

“Холдинг БДЖ” ЕАД  
 Адрес: гр.София, ул. „Иван Вазов” №3  
 Лицензиран брокер – Представител на Купувача:  
 инж. Дария Неделчева Илиева  
 тел.:0887 308 894

**КЛИЕНТ НА ПРОДАВАЧА:**

„Мотобул” ЕАД  
 Адрес: гр.София, ул. „Христофор Колумб” №43  
 тел. 0897 009005  
 ЕИК № 204917226.

**ЧЛЕН НА БОРСАТА – ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА**

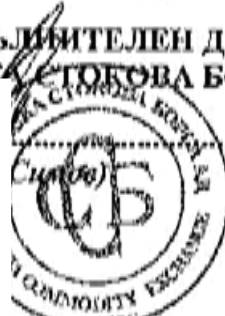
„Аякс – София” ЕООД  
 Адрес: гр.София, ж.к. Павлово, ул. „Катоша” №6, бл.79, ап.11  
 ЕИК 121417090

Лицензиран брокер – Представител на Продавача  
 Павел Йорданов Иванов  
 тел.0886 241372

КУПУВАЧ: .....  
 инж. Дария Илиева

ПРОДАВАЧ: .....  
 Павел Иванов

ГЛАВЕН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР  
 НА СОФИЙСКАТА СТОКОВА БОРСА АД:



Спецификация

на необходимите количества течна биоразградима смазка за смазване на ребордите на ЕМВ серия 30 и 31 за  
едногодишен и тригодишен период за поделенията на "БДЖ-Пътнически превози" ЕООД

№ об. поз.	Наименование на продукта, тип, марка	Мярка	Количество		ед. стойност в лв. без ДДС	Обща стойност в лв. без ДДС	
			за 1 год.	за 3 год.		за 1 год.	за 3 год.
1	2	3	4	5	6	7	8
	Доставка на смазки						
20	Течна биоразградима смазка за смазване ребордите на ЕМВ серия 30 и 31	кг.	2 275	6825	8,15	18541,25	55623,75
<b>Обща стойност</b>						<b>18 541,25</b>	<b>55 623,75</b>

КУПУВАЧ: .....  
ишж. Дария Илиева

ПРОДАВАЧ: .....  
Павел Иванов

ГЛАВЕН ИЗ  
НА СОФИЙС

ЕЛЕН ДИРЕКТОР  
КОВА БОРСА АД:



ОДОБРЯВАМ:

ДАТА: 11.05.2018г.

ПЛАМЕН ПЕШАРОВ  
УПРАВИТЕЛ  
„БДЖ- ПЪТНИЧЕСКИ ПРЕВОЗИ” ЕООД

### ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

за доставка на течна биоразградима смазка - обособена позиция № 20

#### I. ПРИЛОЖЕНИЕ

Течна биоразградима се смазка е предназначена за смазване на ребордите на колелата на ЕМВ серии 30 и 31 на „БДЖ-Пътнически превози”ЕООД. Инсталацията за смазване на ребордите следва да съответства на произвежданата от фирма „Baier+KOPPEL GmbH & Co” или да е еквивалентна.

#### II. ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ

- |  |                           |
|--|---------------------------|
| 1. Пенетрационен клас по NLGI            | 000                       |
| 2. Състател, тип                         | неорганичен               |
| 3. Базово масло, вид                     | растително или синтетично |
| 4. Температурна област на приложение, °С | от минус 30 до плюс 80    |
| 5. Биологично разграждане, %             | над 90                    |

#### III. ДРУГИ ИЗИСКВАНИЯ

Кандидатите за доставка на течната биоразградима се смазка да представят

1. Фирмена техническа спецификация.
2. Информационен лист за безопасност.
3. Одобрение за качеството на предлаганата биоразградима се смазка от производителя за мазилната инсталация на фирма „Baier+KOPPEL GmbH & Co” или еквивалентна, ако същата не е включена в приложения списък на одобрените смазки, неразделна част от техническата спецификация.
4. Всяка партида биоразградима се смазка трябва да е съпроводена с алалино свидетелство, в което да е отразено:
  - наименование на предприятието – производител;
  - наименование на продукта;
  - дата на производство;
  - номер на партидата;
  - резултати от анализа по т.П;
  - подпис на ръководителя на лабораторията.

Настоящата спецификация е изготвена в два еднообразни екземпляра. Единият екземпляр се съхранява в отдел „Обществени поръчка”, а вторият екземпляр се съхранява в отдел „Енергийна ефективност”.

451

**СПИСЪК**

с адресите за доставка на течна биоразградима смазка по подразделенията на „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД

**I. Подделение за пътнически превози /ППП/ София**

- Локомотивно депо София, район София  
гр. София, ул. Заводска №1

**II. Подделение за пътнически превози /ППП/ Горна Оряховица**

- Локомотивно депо Горна Оряховица, район Горна Оряховица  
гр. Горна Оряховица, ул. „Съединение” № 46



Дата 11.01.2018г.

СПРАВКА

за необходимите количества масла и смазки за едногодишен и тригодишен период за подсланика на "БДЖ - Пътнически превоз" ЕООД



Пламен Целия  
Управляващ "БДЖ - Пътнически превоз" ЕООД

№	Серия двигателя /МВ/вазони	Адресат, към който се отнася	Наименование на продукта, тип, марка	Необходимо количество за едно година и за три години							
				ПНН СФ		ПНН ГО		ПНН ПО		Общо	
				1 година	3 години	1 година	3 години	1 година	3 години		
1	2	3	4	5	10	11	12	13	14	15	16
			Доставка на масла								
1	ДЛ и ЕЛ	ДЛ ХЗ, ВК	Масло, моторно М 16 В	15540	46520	29610	88830	13020	39060	58170	174510
2	ДЛ и ЕЛ	ХО, КР	Масло, трансмисионно EP 90	9240	27720	8190	24570	3360	10080	20790	62370
3	ДЛ	ХПК	Масло за хидроприводители с високостна кутия МХЛ 30	2730	8190	4410	13230	2310	6930	9450	28350
4	ДЛ и ЕЛ	ПБ, ООЛ	Масло, машинно АН 46	210	630	1260	3780	840	2520	2310	6930
5	ЕЛ	ТТ	Масло, машинно АН 68	359	1050	210	630			500	1680
6	ЕЛ	ТТ	Трансформаторно масло с антиокислителна присадка	5040	15120	7350	22050	2100	6300	14490	43470
7	ЕЛ	ГК, СМ, ПС	Амортизаторно масло	420	1260	420	1260			840	2520
8	ДМВ 10	ДЛ ХЗ	Моторно масло SAE 10W40	1890	5670	5250	15750	1680	5040	8820	26460
9	ДМВ 10	СК	Трансмисионно масло за скоростна кутия за ДМВ 10	210	630	840	2520			1050	3150
10	ДМВ 10	КР	Трансмисионно масло SAE 80W-90	210	630	840	2520			1050	3150
11		Хидрав. с-ме	Хидравлично масло МХЛ 32	980	2940					980	2940
12		Хидрав. с-ме	Хидравлично масло МХЛ 46	140	420	210	630			350	1050
13		Хидрав. с-ме	Хидравлично масло МХЛ 68		0	420	1260	210	630	630	1890
14	ДЛ	Охл. с-ме	Антикорозионна добавка		0	210	630	210	630	420	1260
15	ПЛ	Директ. фил.	Цилиндрово масло	210	630	630	1890	140	420	580	2940
			Доставка на смазки								
16	ДЛ и ЕЛ	буксони вазли, летели	Смазка, универсална, пластична, за високо налягане, У 3 EP	3050	9180	2160	6480	1800	5400	7020	21060
17	Валони	буксони вазли	Смазка за букси на пътнически вагони	1460	4320	900	2700	600	1800	2940	8820
18	ДЛ и ЕМВ	КР	Смазка антифрикционна, полутечна	175	525	1400	4200			0	4725
19	Ваз. и лок.	ТОС	Грибна смазка	720	2160	540	1620	60	180	1320	3960
20	ЕМВ 30 и	Инат.маз.реб.	Течна биодegradируема смазка за масане реборите на ЕМВ	2100	6300	175	525			2275	6825